

ERDÉLYI GAZDA

ÁLTALÁNOS MEZŐGAZDASÁGI HETILAP.

AZ ERDÉLYI GAZDASÁGI EGYLET HIVATALOS KÖZLÖNYE.

Megjelenik minden szombaton.

SZERKESZTŐSÉG:

Kolozsvárt, belkőzép-utca 11. szám,
hová a lap szellemi részét illető közlemények czimzendők.

Kéziratok nem küldetnek vissza.

Előfizetési ára: egész évre 4 frt, félévre 2 frt.

Az erdélyi gazdasági egylet tagjai ingyen kapják

KIADÓHIVATAL:

Kolozsvárt, belkőzép-utca 11. szám,

ide küldendők a hirdetések, mindennemű mellékletek, előfizetési és hirdetési pénzek, valamint a reklamatiok.

Hirdetések a legolcsóbb árszabály szerint vétetnek fel.

TARTALOM.

A Földmivvelésügyi Miniszter bucsu levele az erdélyi gazdasági egyletnek.

A kolozsmonostori magyar királyi gazdasági tanintézet 25-ik tanévének zárünnepélye.

A vetések állása és a mezőgazdasági állapot

Egyleti élet.

Az erdélyi gazdasági egylet igazgató választmányának f. hó 23-án tartott ülése.

Irodalom.

Földmivvelési utmutató.

Vegyesek.

Uj földmivvelésügyi miniszter. — Jövő héten tartandó országos vásárok. — Próba mezőgazdasági gépekkel. — Kertészeti kiállítás Nagyváradon. — Arpa kiállítás Boglárán. — Magyar selyem külföldön. — Rossz termés Romániában. — Lisztkivitelünk Franciaországban. — Gyümölcs vásár. — Az ideai bortermés Olaszországban.

Piaczi értesítő.

Hirdetések.

A földmivvelésügyi Miniszter bucsu levele az erdélyi gazdasági egyletnek.

Gróf Bethlen András őnagyméltósága volt földmivvelésügyi miniszter távozása alkalmával az erdélyi gazdasági egyletnek a következő bucsu levelet intézte:

Ő császári és apostoli királyi Felségének folyó évi június hó 10-én kelt legfelsőbb elhatározásával a földmivvelésügyi m. kir. ministerium vezetésétől — saját kérelmemre — legkegyelmesebben felmentetvén, ez alkalommal a t. gazdasági egyletnek szives támogatásáért, köszönetemet nyilvánítom.

Kelt Budapesten, 1894. évi június hó 10-én.

Gr. Bethlen András s. k.

Ezen bucsulevelet megelőzőleg már az erdélyi gazdasági egylet őnagyméltóságától a következő feliratban bucsuzott el:

Nagyméltóságú Gróf ur!

Az erdélyi gazdasági egylet sajnálattal vett tudomást arról, hogy Nagyméltóságod a magyar földmivvelésügyi kormányzat vezetéséről lelépett.

Nagyméltóságod a maga valóságában ismerte fel és értette át az erdélyi részek mezőgazdasági helyzetét és bölcs előre látással megalkotott programjában a jövő fejlődésnek alapjait öntudatosan

fektette le, erélylyel és lelkesedéssel látott a kiépítés nehéz munkájához is.

Gazdasági egyesületünk Nagyméltóságodban mindig kegyes és áldozatkész pártfogót talált s nincs is az erdélyi részek közigazdaságában intézmény, a mely Nagyméltóságod jóindulatában s kormányzati tevékenységének áldásában ne részesült volna.

Jól esik és kedves kötelességünk ezt kijelenteni most, a midőn Nagyméltóságod immár megvált a kormányzás fáradságos tisztétől és jól esik hálánkat és köszönetünket tolmácsolni azzal a tiszteletteljes kérelemmel, hogy méltóztassék e hálás köszönetünket ép oly szívesen fogadni, a mely őszintén szívünkéből fakadt az; s azon az előkelő helyen, a mely hazánk közéletében Nagyméltóságodat méltán megilleti, méltóztassék legfontosabb létérdekeinket továbbra is figyelemmel kíséreni, támogatni és megoltalmazni.

Kolozsvárt. Az erdélyi gazdasági egylet igazgató választmányának 1894. június hó 20-án tartott üléséből.

Nagyméltóságodnak alázatos szolgálói:

Br. Bánffy Ernő, s. k. e. alelnök

Sz. Szakáts Péter, s. k. e. titkár.

A kolozsmonostori magyar királyi gazdasági tanintézet 25-ik tanévének zárünnepélye.

A közcélra szánt intézmények nem a véges emberi korhoz alkalmaztatnak, hanem ezeknek sok nemzedékre, sőt századokra szóló élet van szánva, mint magának az emberiségnek s ennek kebelében a nemzeteknek.

Ilyen intézmények életéből, a melynek véghatárát nemcsak nem láthatjuk, de nem is sejtjük, 25 év bár rövid idő, de azon egyének szempontjából tekintve, a kik ezeket létrehozták, életképesen fenntartották és lételét egy hosszú jövőre biztosították; mégis hosszúnak és nagy jelentőségűnek kell tartanunk.

Hosszúnak azért, mert ha emberi szempontból tekintjük, bizony nagy idő 25 év. Fél élet, ha a bölcső és koporsó közti határokat vesszük, de ha a férfi munkásságának idejét tekintjük, akkor bizvást mondhatjuk, hogy munkás életének 25 év a java részét teszi ki. És hányan vannak a létrehozók

közül, kiknek megadatott azon kegy, hogy 25 éven át élvezhessék az alkotásuk nyújtotta babérokot?

A kolozsmonostori gazdasági tanintézet létrehozói közül is már sokan régóta alusszák örök álmukat; az utódoknak hagyván örökül, hogy alkotásukat ápolják és annak hosszú életet biztosítsanak.

Nagy jelentőségűnek kell tartanunk továbbá azért a 25 évet, mert elegendő idő ez arra is, hogy valamely intézmény életrevalóságáról tanubizonyosságot tegyen. Épen azért mi bizton merjük állítani, hogy a mely intézmény egy nemzet békés életében 25 éven át üdvösnek, hasznosnak bizonyult s mint ilyen megerősödött, annak hosszú életű fennállása ez által mintegy biztosítva van és lételét csakis nagy megrázkodtatások ingathatják meg.

Kétszeres fontosságot tulajdonítunk mi ezért a kolozsmonostori gazdasági tanintézet e hó 25-én tartott évzáró ünnepélyének, mert itt egy határkőhöz jutott, a melytől az elmúlt időre visszatekinteni érdemes, sőt indokolt egyrészt, másrészt pedig a jövőnek képe is, bár vázlatosan megrajzolható.

De ni-ni majdnem jubileumi beszédet irunk itt, holott a jubileum tulajdonképen ez évi november hó 25-én fog megtartatni, minthogy akkor lesz 25 éve a tanintézet megnyitásának.

Maradjunk tehát a tanintézet évzáró ünnepélyénél.

Mint mindennél a mely évenként, vagy bizonyos korszakoként ismétlődik, a kezdés és a befejezés bizonyos ünnepélyességgel szokott történni; ugy történik ez a kolozsmonostori m. kir. gazdasági tanintézetnél is. Ünnepélyességgel nyitattik meg a tanév és ünnepélyességgel záródik be az.

Kivált a bezárás valódi ünnepély, mert ugy a tanári kar, mint a hallgatóság egy lezajlott év eredményére tekinthetnek vissza és ekkor történik a sikerek megjutalmazása, a miben kiváló szerepe van az erdélyi gazdasági egyletnek is, mint a mely az évente a legjobb sikerrel végzett két hallgató részére alapított 100 100 frt jutalomdíjat szintén ezen alkalommal szokta kiosztatni.

Ezen zárünnepély igen sikerült és díszes volt. Hölgyek is voltak jelen. Továbbá az erd. gazdasági egylet küldöttsége: br Mannsberg Sándor, Vinczei Károly, Reich Albert és Sz. Szakáts Péter egyleti titkár, a tanári kar K. Vörös Sándor kir. tanácsos, igazgatóval élén, teljes számban és a hallgatóság.

A délelőtt 11 órakor egybegyült ünneplő közönség előtt, a tanintézet nagyérdemű igazgatója, K. Vörös Sándor kir. tanácsos, előbb vázolván az ünnepély jelentőségét és fontosságát, valamint

Káposztarepcze, tarlórépamag, pohánka, mustár, őszi búkköny, homok búkköny, őszi borsó

MAUTHNER ÖDÖN magkereskedésében, Budapesten.

Raffiaháncs, 5 kilós postacsomag, bérmentve 3 forint 90 kr.

Kolozsvár, 1894. Julius 26-ról. Tiszta buza 5 frt 50 kr. 6 frt 50 kr. Rozs 4 frt — kr. 4 frt 20 kr. Török-buza 5 frt — kr. 5 frt 20 kr. Zab 7 frt — kr. 6 frt 80 kr. Széna 2 frt 50 kr. Alomszalma 1 frt 40 kr. Métermázsánként. Fa kemény nem usztatott 3 frt. (Köbméter.) Fagygyugyertya öntött 44 kr. Marhahus 50 kr. Konyhaliszt 7 kr. Rizs 20 kr. Gyöngykása 20 kr Borsó 18 kr. Lencse 18 kr. Paszuly 8 kr. (Kilogrammonként.) Burgonya 3 frt. (Hectoliter) Savanyu káposzta 5 kr. Savanyu répa 10 kr. (Kl.) Kőszó 9 kr. Disznósir 64 kr. Bors 1 frt — kr. Hagyma 10 kr. Fokhagyma 20 kr. (Kilogramm)

Kimutatás.

Debreczen sz. kir. városban az 1894. év Julius hó 24-én tartott marhavásárról.

Ló felhajtattott 520 darab, eladatott 320 darab. — Marha felhajtattott 580 drb, eladatott 276 darab. — Sertés felhajtattott 5560 drb, eladatott 3740 drb.

Sertésvásári jelentés. Budapest-Kőbánya, 1894. Julius 20-án. Az üzlet csendes volt.

Heti átlagárak: magyar válogatott áru 320—380 klg. nehéz 42 — 43 kr. 280—300 klg. nehéz 42—43 1/2 kr. Öreg 300 klg. tuli 41—42 kr. Vidéki sertés 42—43 1/2 kr. Szerb 40—43 kr. Román — kr. tiszta klg., páronkint 45 klg. életsúly levonás és 4% engedmény szokásos.

Eleség árak: Tengeri frt 5.35. Árpa frt 6—Kőbányán átvéve.

Felelős szerkesztő és kiadó:

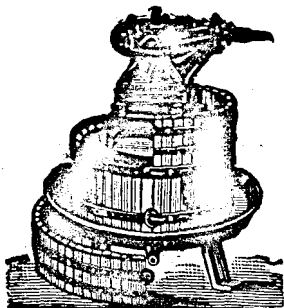
Szenterzsébeti Szakáts Péter.

Segéd szerkesztő: Nagy Kálmán.

HIRDETÉSEK.

Gyümölcs-értékesítésre.

Sajtók gyümölcs és bor-préselésre



legujabb, kitűnő szerkezettel

Eredeti gyártmányok folytonosan működő kettős nyomószerkezettel és nyomásszabályozóval.

A legnagyobb munkaképesség 20 százalékkal nagyobb mint minden egyéb sajtónál.

Gyümölcs- és szőlő-zúzó

Szőlő-gereblyezők (Bogyófejtő gépek.)

Teljes szüretelő berendezések, állók és szállíthatók.

Gyümölcslé-sajtók, bogyómalmok gyümölcslé készítésére. — Aszaló-készülékek gyümölcs és vetemény számára. (3-x)

Legujabb önműködő szabad. szőlővessző-és-növény-permetező „Syphonia“

E gépeket különlegesség gyanánt gyártják

MAYFARTH PH. és Tsa.

cs és kir. kizár. szab. gazdasági g pgyarak, vasöntőde és gőzhámor

Bécs, II., Taborstrasse 76. sz.

Árjegyzékek és elismerő bizonyítványok ingyen. — Képviselek felvételnek.

Utánzásoktól óvakodjunk.

BIZTOS HATÁSÚ HASZNÁLATA NEM VESZÉLYES

LAWES FELE

GYAPYUMOSÓ SZEREL

LAWES FELE

VEGYÉSZETI RÉSZVÉNY TÁRSASÁG

FÖRÁKTAR 59 MARK LANE LONDON

BIZTOS HATÁSÚ GYÓGYSZER A RÜH ELLEN

MAGYARORSZÁGI RAKTÁR: NERUDA NÁNDOR URNÁL.

BUDAPESTEN: KOSSUTH LAJOS UTCZA.

KÉPVISELŐ KRALUPPER, E.C.

KIRÁLY UTCZA 69 SZ.

Uj! Az „Excelsior Hungaria“ Uj!

szabadalmazott

Peronospora fecskendő,

ez idő szerint a legjobb, legegyszerűbb és legszaporább fecskendő szőlők, fák stb megóvására a Peronospora ellen. Egyszerű szerkezete által a folytonos javítások ki vannak zárva. Négy csavar eltávolítása által szét-zedhető. Gummi tömitése nincsen.

A legtöbb szőlőszeti iskolában általánosan használatban. —

Ára 18 frt.

Egyedüli elárúsítás Kolozsvár és vidékére:

KISSERNŐ

vaskereskedőnél,

KOLOZSVÁRT, FÖTÉR.

A „Hungaria“ műtrágya-gyár részvénytársaság erdélyi főraktára.

Továbbá: gazdasági eszközök, háztartási és konyhaberendezési cikkek, épület-és butor vasalás, szerszámok, kátrányos fedőpapír, méhészeti eszközök nagy választékban

Uj! Árlappal ingyen és bérmentve szolgálók. Uj!

259. (9-x)

Birtokomon

ISPÁNI ÁLLÁS

betöltendő.

Pályázhat magyar és német nyelvet tudó, legalább egyszerű könyvvitelben jártas, ki tehenészet és sertészethez ért.

Előnyben részesülnek kik homoki birtokot kezeltek.

Ajánlatok bizonyítvány másolatokkal:

WAHRMANN ERNŐ,

Wahrmann major

u. p. Tököl, Csepelsziget.

278. (2-3)

Kwizda Ferencz János

oszt. m. cs. és k. és román k. udv. szállító ker. gyógyszer-tára, Korneuburgban.

Kwizda-féle köszvényfolyadék.

Évek óta kipróbált, fájdalomcsillapító házi szer köszvény, csúsz és idegbajok ellen

Kwizda-féle köszvényfolyadék.

Kapható minden gyógyszer-tárban.

Tessék a védjegyre ügyelni s a vételnél határozottan kifejezni:

Kwizda-féle köszvényfolyadék.

222 (9-15)

Árak:

1/4 palaczk 1 frt o. é.

1/2 palaczk 60 kr.

MAGYAR MEZŐGAZDÁK SZÖVETKEZETE

265. (6-10) Budapest, Alkotmány-utca 81.

ADRIANCE PLATT & Co

new-yorki gépgyárosok

kizárólagos

Fükaszaló-, Marokrakó-, Arató-, és

Kévekötő arató gépeire.

Kitűnő magyar bizonyítványok.

Árjegyzéket kívánatra bérmentve küldünk.

„AZURIN“ 1 frt 25 kr. klgként. | Eredeti Vermorel-féle „ECLAIR“ permetező, szabad csomagolással 21 frt. | „REZGÁLICZ“ 26 frt mmázsánként

Gépolaj, kocsikenőcs, zsákok, ponyvák, és egyéb gazdasági szükségleti cikkek

SZÁVOSZT ALPHONS

cs. és kir. udv. szállító

magkereskedése és gazdasági cikkek üzletében

BUDAPEST, V., Arany János-utca 11. sz

szerezhetők be a

legjutányosabban.

Árjegyzék kívánatra ingyen és bérmentve.

236. (20-x)

Eladó 7 drb.**2¹/₄ éves tenyész-bika**

249. (11-x.) (magyar fajta)

Solymosy László

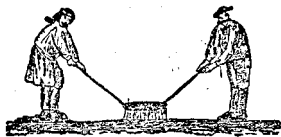
teremei birtokán.

n. p. Nagy-Teremi

Kis-Küküllő megye.

Javitott szerkezetű

szab. Ásványi-féle

**Aranka irtó
eszköz.**Kapható Budapesten Detrich Gy. gépgyárosnál
Lipót-körút 30., továbbá Kolozsvárt Kiss E. vaskereske-
dőnél.**Ara 18 forint.**Az eszköz kezeléséhez való utasítás, valamint mű-
ködéséről szóló bizonyítványok fentti címeknél bérmentve
kaphatók. 246. (12-x)**„HUNGARIA“**országos magyar vajkiviteli részvénytársaság
ertesíti

a t. gazdaközöniséget,

hogy irodáját Budapesten, Dalszínház-utca 10. sz.
a. megnyitotta és vajtermelésre vonatkozó bejelenté-
seket elfogad és vajszállítási szerződéseket köt; a vaj-
átvételt azonban csak f. é. október hó 1-én kezdi meg.Ennélfogva felkérjük a t. gazdaközöniséget mi-
előbbi bejelentkezésre, mert egy vajtermelésre beren-
dezendő tejjgazdaság felszerelése tekintettel a már is
beállott tömeges megrendelésekre legalább is 8 hetet
vesz igénybe.Részletes, az egész okszerű vajtermelést rövi-
den tárgyaló szó- vagy írásbeli felvilágosításokkal leg-
nagyobb készséggel szolgálunk.**A „Hungaria“ országos magyar vajkiviteli rész-
vénytársaság igazgatósága.**Báró Jósika Gábor s. k.,
elnök.Kunkel Imre s. k.,
vezérigazgató.

274. (4-4)

Münzer-féle kárpát-kaszák postacsomagokban

valódiak csakis ezen belajstromozott védjeggyel.

Könnyen kezelhető, alkalmas alakjuknál, könnyűségükkel, röpke-hordképességükkel, egyenletes
szilárdságuknál és felülmúlhatlanul sokáig tartó élességükkel fogva a világkereskedelem legelső árucikkei-
ként ismételtesek.E kaszák kétszeresen finomított, olyan ezüst-különlegességi-aczélból vannak gyártva, melynek előállításá vé-
gett a legnemesebb érczek olvasztatnak egybe úgy, hogy azok megbecsülhetetlen jó tulajdonsága a legnagyobb
szilárdságnak a legnagyobb nyújthatósággal való egyesülésben rejlik.Lapjuk finom, homorúan kovácsolt, szilárd, merev feszültségű, de ruganyos is. A kaszák éle hajszálvékonyan, de egyenletes
(4 milliméter) szélességben már eleve végig ki van kalapálva, mely körülmény szakértői vélemény szerint a helyes és egyen-
letes keménységnek és nyújthatóságnak (szivósságnak) a legmegbízhatóbb ismertető jelül tekintendő.Ezen kikalapálás **előbb napon át** tart; a kaszák éle csak **jelentéktelenül kopik** úgy, hogy azokkal egyszeri
kőszőrülésre körülbelül **100-130 lépésre** lehet akár a sörtekemény hegyi-sarjut, akár pedig a legsűrűbb növény
gabonát aratni.

A szállított kaszák mindegyikének egyenlő jó minőségeért, valamint a felsorolt tulajdonságaiért teljes jótállást vállalunk!

A kaszákat a leginkább megfelelő hazai formában és tetszés szerinti hosszúságban a következő áron szállítjuk:

A kasza teljes hossza könyökkel együtt cmtrekben: | 60 | 65 | 70 | 75 | 80 | 85 | 90 | 95 | 100 | 105 | ctm.

Ara darabonként | 1.— | 1.05 | 1.10 | 1.20 | 1.30 | 1.40 | 1.50 | 1.65 | 1.80 | 2.— | frt o. é.

5 kilogrammot nyom: | 14 | 13 | 11 | 10 | 9 | 8 | 7 | 6 | 6 | 5 | darab

1 darab 1/3 klg. súlyu alkalmas kárpát-kaszák ára 15 kr. — 1 darab kaszához való kalapács ára 1 frt.

A szétküldés igen gyorsan csakis készpénzfizetés, avagy utánvétel mellett postán történik. A postaszállítási-díjat mi fi-
zetjük ki és pedig úgy, hogy 5 klg. súlyu postacsomagért 30 krt számítunk. Ha legalább is 10 kasza rendeltek meg,
akkor a szállítási költségnek csak felét számítjuk, 20 kasza vásárlásánál pedig a postacsomag bérmentesen szállítatik.(8-x) **Levelezés bármely nyelven.**

Csoporthoz megrendeléseknél, ha a gazdák nevei velünk közölhetnek, minden egyes kaszára névmutató-czédulát ragasztunk.

MÜNZER ÉS TÁRSA BÉCSBEN.

Raktár TAUFFER FERENCZ utóda cégénél

KOLOZSVÁRT.

Az első szegedi cs. és kir. szabadalmazott

Műtrágyagyár Részvénytársaságajánlja a nagy érd. gazda közönség figyelmébe saját gyártmányu és szavatolt
növényi-tápanyag tartalmu**phosphor
nitrogén
kali****műtrágyáit**

nemkülönbön szabadalmát képező

k ü l ö n l e g e s s é g e i t
mindennemű gazdasági növényekre.**A gazdaközönség kényelmére gyártmányainkból állandó nagy raktárt tart
TAUFFER FERENCZ utóda magkereskedő cég KOLOZSVÁRT.**Árjegyzéket és a műtrágyák alkalmazására vonatkozó vezérfontalat bárkinek kész-
séggel küld.**az igazgatóság.**

117 (30-x)

A magas kormány kezdeményezése folytán 3,000,000 frt alaptőkével alapított

**Hungária műtrágya-, kénsav- és vegyi ipar
részvénytársaság**ajánlja saját gyártmányu, tiszta kénsavval feltárt, elismert kitűnő minőségű műtrágyáit; **csontliszt-, spodium-, am-
moniak és ásványi superphosphatokat, párolt csontlisztet,****Répatrágyát,**chilisalétromot, kénsavas kálit és ammoniakot; különlegességeket, mint: szőlő-,
répa-, rét-, kender- stb. trágyát és mindennemű egyéb műtrágyát. — Talaj-elemzések díjmentesen eszközöltetnek. —
Felvilágosítással és árjegyzékkel készségesen szolgál gyáraink központi irodája: **Külső-soroksári-út,**
régii lóversenyút, vagy **Kiss Ernő** vaskereskedő **Kolozsvárt,** a ki az erdélyi részekre **egyedüli**
és **kizárólagos** nagy raktárt tart; honnan a műtrágya anyagok közvetlenül és **jutányos** áron
beszerezhetők — szavatolt belérték mellett — bármily mennyiségben.Gyárak: **Budapesten és Zsolnán.**

Posta és távirtdahivatal Budapest kénsavgyár.

201. (30-x)

Mindennemű műtrágya.

Répatrágya.

Megjelent: FROMMER A. HERRMAN utóda

119 Füzlet: V. TÜKÖR-UTCZA 5. SZÁM. BUDAPEST Fióküzlet: VI. ANDRÁSSY-UT 1. SZÁM. (36-39)

ŐSZI ÁRJEGYZÉKE

➔ Őszel vetendő magvakról, rózsákról, virághagymákról és diszfákról. ➔

Vásárol mindennemű GAZDASÁGI MAGVAKAT a legmagasabb áron.

Magyar királyi



államvasutak gépgyára.

Gőzeséplő-garniturák,

malom és egyéb ipari czélokra alkalmas

hengerkazános-lokomobilok,

szalmakazaló-gépek,

gőzkukoriczamorzsolók, Stibor-körfürészek

➔ mindig csak ➔

a magy. kir. ÁLLAMVASUTAK GÉPGYÁRA vezérügnökségénél. Budapest, VIII., József-körut 41. sz. a. rendelendők meg.

Figyelmeztetés ! !

Óva intünk azon visszaélesek elől, melyek a m. kir. államvasutak gépgyára kitűnő hírnevével, általunk nem ismert számtalan utazó ügynök részéről elkövetettek, olyformán, hogy a gazdaközönség jóhiszeműségét kihasználva, a mi közlegeinként mutatják be magukat, magyar állami gépet ajánlanak és azután más, szintén magyar elnevezésű gyártmányt szállítanak. — Midőn tehát e részben a legnagyobb óvatosságot ajánljuk, tisztelettel kérjük a n. é. gazdaközönséget, hogy csakis azon egyéneket ismerje el a mi közlegeink gyanánt, a kik közjegyzőileg hitelesített meghatalmazásunkat felmutatni tudják.

Tisztelettel

A m. k. államvasutak gépgyárának vezérügnöksége.

MÜTRÁGYÁKAT

Valamennyi

legolesőbban szállítanak a

SÁTORI-FÉLE

MÜTRÁGYAGYÁRAK

Budapest és Mezőtelegden.

Központi iroda:

BUDAPEST, IX., Dandár-uteza 25. sz.

242. (8 x)

Főraktár Budapest, 1894. augusztus 1-sőtől saját házban

244. (14-36)

VI., Váci-körut 57/a. sz.

Alakult 1856.

KÜHNE E.

Alakult 1856.

gazdasági gépgyára Mosonban

ajánlja általánosan kedveit, egyszerűségében feiülmulhatlan s több mint 1400 példányban elterjedt

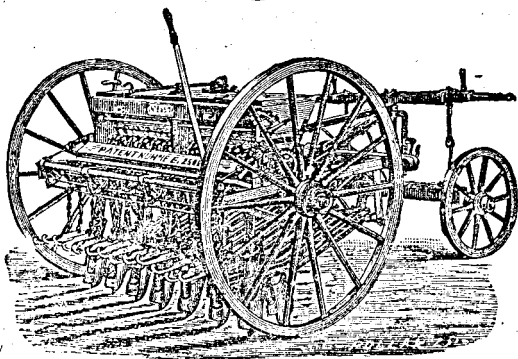
Hungaria Drill és Jubileum Drill

sorvetőgépeit leszállított áron.

Hegyes hullámos területre „MOSONI DRILL” legjobb, legegyszerűbb sorvető. Sack-féle ekék, két és több vasu ekék. Laake-féle szántó földboronák 12-féle nagyságban, Laacke-féle kedvelt rétboronák. Rosták, konkolyozók, kitűnő szelelő magtárrosta, (33 frt) meglepő munkaképesség Ventzky-féle füllesztők, szecska és répavágók stb stb.

➔ Árjegyzékek bérmentve. ➔

Főraktár Budapest, 1894. augusztus 1-től (saját ház) VI., Váci-körut 57/a.



EGERESI műtrágya-gyár

KRAMMER J

termékeit. Talajvizsgálatok díjmentesen eszközöltetnek — Részletes árjegyzékkel szolgál a gyár központi irodája

Budapest, V., Dorottya-utoza 9. szám.

202. (30-52)